

Bruxelles, le 14 8bre 1835

Monsieur,

La Commission Administrative de
Monsieur, tableau de cette Ville, a dans
son assemblee du 11 du mois courant,
resolu de vous offrir une somme de
quatre mille francs (4000) pour
le tableau peint par Backhuysen
que vous avez en votre possession,
bien entendu, Monsieur, que vous
desirez conserver à ce que le paiement
de la somme vous soit effectué
en deux termes, ^{par voie} C'est-à-dire: 2000 fr.
en 1836 & 2000 fr. en 1837, moyen-
nant quoi la Commission vous soldera
tout entièrement dans l'espace de
18 à 20 mois après la livraison
de votre tableau sus énoncé.

La Commission vous prie, Monsieur,
de l'honneur d'une prompte réponse
& d'agréer en attendant une assurance
de sa considération distinguée.

Les Membres de la
Commission sus dite

A
Monsieur Vandenberghe

à Bruxelles

Bruxelles, le 2 novembre 1835

Monsieur,

Respondant à la lettre que vous avez
adressée à ^{notre} la Commission, en date du 21
octobre dernier, nous avons l'honneur de

Vous informant que nous consentons à vous
payer le prix de ^{quatre} dix mille six cent francs
pour votre tableau de Buckhuyse,
Si toutefois, comme nous avons lieu
de nous y attendre, vous consentez
de votre côté à ~~renoncer~~ ^{à renoncer} aux intérêts
Majutis dans votre précédente lettre.

Si cet arrangement vous convient,
Messieurs, nous vous prions que de
suite portiez votre tableau dans le
Sage à la Salle de nos Séances
local de l'Ancienne Cour; le prix
susdésigné 4600 francs vous sera payé
suite par M. notre Trésorier sous
le pied déterminé dans notre précédente
du 14 du mois passé.

Entendez, Veuillez agréer, Messieurs,
une nouvelle assurance de notre Consi-
dération Distinguée

Les Membres de la Commission
Administrative du Musée de
Tableaux

Bruxelles le 21 8^{te} 1835

Messieurs

Il me peine que je ne peut accepter l'offre que vous me faites
de 2000 fr pour mon tableau de Backhuysen, car qu'il
me coûte l'avantage, Un amateur de la ville m'en a offert
2300 fr, ainsi Messieurs si le prix de 2600 fr peut
vous être agréable, et donné 1/3 d'acompte, et pour le restant
de la somme payer un intérêt à raison de 5 p^o/_o
pour le paiement je me conformerai à une de vos deux pro-
positions, j'aimerais beaucoup que ma proposition fut
acceptée et avoir l'honneur de vendre au Musée un
véritable chef d'œuvre du maître, en attendant

Messieurs j'ai l'honneur d'être

Votre très humble serviteur

H. Vanderbelen

voir la réponse sur la
lettre cont. en par. de 178^{te} 1835